

# EL TELEGRAMA

## DEL RIF

Diario independiente y defensor de los intereses de España en Marruecos

AÑO V      Viernes 14 de Diciembre de 1906      14 ليلة في يوم الجمعة 80 شوال 1324      NUM. 1509

### La expulsión de nuestros aceites

La campaña que sostiene El TELEGRAMA DEL RIF sobre tan interesante asunto comienza á producir frutos, y como no podía menos de suceder, ha encontrado eco en la prensa de gran circulación y en las autoridades de Melilla.

La Correspondencia de España publica un artículo bajo el título de «Envenenando á un pueblo.—El aceite de algodón en Melilla», en el que, su autor, Guillermo Rittwagen, glosa los datos aportados por nosotros y agrega:

«No puedo, en modo alguno, detenernos la consideración de que la mayor parte de ese aceite sofisticado se destina al consumo de las kabilas rifeñas, pues en Melilla se expende, y el proletario se ve forzado á comprarle.

Y aunque sólo fueran los moros los consumidores, España es demasiado noble para ser cómplice en cuestión de tanta inhumanidad, y tiene el deber moral de velar por la salud de sus futuros súbditos, en lo que pueda.

La introducción del aceite de algodón está formalmente prohibida en España, no ya por razones comerciales, sino de higiene.

Los mismos fabricantes de Marsella están impedidos por la ley de vender sus aceites en Francia, limitándose á exportarlos á países donde no haya leyes que defiendan la salud de sus habitantes.

Pero Melilla es posesión española, y lo que por razones de salubridad está prohibido en España debe estarlo en Melilla también, porque la tolerancia equivaldría á considerar lícito el envenenamiento en Melilla, prohibiéndose en España.

La cuestión, como se ve, entraña no sólo un problema comercial que afecta á nuestros aceites, sino también una cuestión de higiene y salubridad.

Y para evitarlo, no hay más solución que defender nuestros aceites y la salubridad de millares de seres, prohibiendo en absoluto la importación de los aceites sofisticados, á igual que en España sucede.»

La Junta de Arbitrios ha tomado parte en la cuestión y pronto serán conocidos los medios que adopte para impedir esta invasión de aceites extranjeros que han expulsado de nuestro mercado el aceite nacional, que siempre consumieron las kabilas.

Lo sensible del caso es que los barcos franceses llevan á Marsella grandes cantidades de aceite español, para mezclarlo con el de semillas oleaginosas y ese aceite adulterado es el que aquí se vende para el consumo del vecindario y con destino á las kabilas marroquíes.

El General Marina, siempre celoso de la defensa de los intereses españoles, activamente secundado por el General Chacel y Junta de Arbitrios, pondrán remedio al mal y restablecerán á los aceites españoles el mercado de Melilla.

### Sección Árabe

الحمود لله وحده

ان بتاريخ الرابع من شهر ديسمبر الهجري  
 الحجازي سنة 1306 قد خرج من دس

وزير الحرب السيد الكباش مع الب

عسكريا رجليه و خمسمائة فارسا متوجها الى

القصر ثم يجتمع مع محله الشريف البراني

التي هناك وبعد ذلك يتوجهان معا الى

طنجة و تبقى تلك المحلة حتى يعبرون

الدراسي و تبدي خدمة البوليس و تتحقق

و مع تلك المحلة الحراب الكبير التايد

بأكلين و السلام \*

مصرى اليوم

السكة البرانسوية مع الا صنيوية 9 35

— لاصنيوية — كسنية 52 10

### Traducción del texto árabe

Noticias llegadas de Fez manifiestan que el día cuatro del corriente ha salido de aquella ciudad el ministro de la Guerra el Guebbas con mil infantes y 500 ginetos dirigiéndose á Alcázar; allí se reunirá con la mohalla del Cherif el Ambrani y ambos marcharán á Tánger permaneciendo en esta plaza hasta que se restablezca la normalidad en los puertos.

El jefe de la instrucción será el kaid Mac Kleam.

### DESDE FEZ

Desde la capital del Imperio comunican las siguientes noticias:

Los informes de la próxima salida del Sultán para Mequinez, Rabat y Marrakesh parecen confirmarse, á juzgar por los preparativos de marcha

que se están haciendo en la Corte Sherifiana.

Con arreglo á los informes mas autorizados, ese será el itinerario del viaje del Sultán, pero también se asegura que nada de extraño tendría que visitase Tetuán, Larache y Tánger, por entenderse con fundamento que su presencia en dichas ciudades, y sobre todo en Tánger, podría contribuir mucho á que se normalizase allí la situación que deja mucho que desear en estos peligrosos momentos, precursores de la implantación de las reformas acordadas por el Acta General de la Conferencia de Algeciras.

La noticia de la llegada de los barcos franceses y españoles á las aguas de Tánger, y la nota conminatoria exigiendo al Sultán el restablecimiento del orden en el bajalato en un plazo determinado, han producido la natural sensación en la corte marroquí celebrando el Sultán con sus ministros y muy especialmente con Sid Abdelrim Bonsliman, Ministro de Relaciones Exteriores, sucesivas entrevistas, encaminadas á estudiar ambas cuestiones, y á procurarles una solución que aleje las contingencias de orden interior y exterior que con el estado actual de cosas pueden sobrevenir.

Puede asegurarse, por lo tanto, que la actitud previsora adoptada por las potencias, ha producido el efecto apetecido por Europa en el ánimo del Gobierno del Sultán.

Aun cuando lo contrario se sostenga en Europa, los indígenas y muy especialmente el gobierno marroquí, se dan acabada cuenta de las funestas consecuencias que sobrevendrían, si el Maghzen ó el pueblo marroquí se opusieran á lo convenido por las potencias interesadas para solucionar de una manera eficaz y definitiva los problemas marroquíes.

La Embajada de los Estados Unidos de América salió de Fez en buenas relaciones con la corte del Sultán, habiendo mucho de fantasía en lo que ha dicho la prensa extranjera sobre una tirantez peligrosa entre ambos gobiernos.

De las importantes kabilas de Ghiata, Tzoul y Brannes que antes eran adictas al pretendiente al trono Sherifiano, se está organizando un numeroso y bien armado contingente para combatirlo.

En Fez también se está preparando el envío de nuevas tropas con aquel

mismo fin y con el de contribuir al restablecimiento del orden en el bajalato de Tánger.

### La semana en Bolsa

(De nuestro servicio especial)

Hace mucho tiempo que no tienen lógica explicación los movimientos del mercado bursátil. Nadie sabe á donde van los especuladores, ni cual podrá ser el probable resultado de los negocios; pero lo positivo es que estos escasean y apenas hay visos de contratación.

Se dice que los valores están forzados, pero pasan meses y meses sin que se produzca una baja considerable. Es cosa natural y prevista que las crisis ministeriales influyen en la Bolsa, quebrantando los cambios al declararse y afirmándose al ser conocida la solución. Pues bien; para que todo resulte al revés, se ha visto en las dos últimas crisis cómo la desaparición y la reaparición del ministro Sr. Navarro Reverter producían efectos contrarios.

En medio de tanta incertidumbre pudiera suponerse que el mercado tiende al descenso, por consecuencia de la situación monetaria que atraviesan las principales plazas mercantiles del mundo, contribuyendo también á esta tendencia los problemas internacionales pendientes, en particular el asunto de Marruecos, y la política interior con los trastornos consiguientes á la debatida ley de Asociaciones.

Por regla general se ve que los valores presentan en esta semana un nivel más bajo que en las tres precedentes.

Los francos parecen inclinados á la baja, no obstante las vacilaciones é interinidades de la política. Desde luego se nota que la acción oficial influye en el curso. Quedan á 9'30.

Las libras con mayor tensión se han cotizado á 27'57 y 29'58 cerrando á 27'62.

En Paris el Exterior español, sin tener en cuenta la elevación de la Renta francesa, ha perdido 40 céntimos, cerrando á 95'25.

Este contraste indica que la causa de tal novedad más bien debe atribuirse á la política interior que á los incidentes de la cuestión de Marruecos.

José M.<sup>a</sup> de Arévalo.

## Notas de Melilla

### Fiestas en proyecto

Con el fin de despedir solemnemente el año que termina, háblase de organizar para el día 31, un brillante baile en nuestro primer Centro de recreo.

### Minué

Por si el anterior proyecto llegara á realizarse, varios distinguidos y animados oficiales de la guarnición, han tenido la excelente idea de formar un cuadro de minué—con trajes de época, probablemente—el cual se bailará aquél día en el Casino Militar.

La comisión iniciadora del pensamiento, nos ruega hagamos público, que para poderlo llevar á la práctica y proceder á la formación de parejas para el cuadro, se ha visto precisada á verificar un sorteo entre las señoritas de la población, y á prescindir con sentimiento suyo, de bellas y distinguidas damas, á quienes la suerte no ha designado.

Después de celebrado aquél, se hicieron las oportunas invitaciones á las señoritas que correspondió en suerte, las cuales aceptaron la idea con entusiasmo.

Nunca serán bastantes los aplausos que prodiguemos á la juventud digna y culta, realizadora de estas iniciativas y otras análogas, que tanto contribuyen á hacernos más grata la vida en Melilla.

Por igual motivo, merece también plácemes entusiastas la amable Junta directiva del Casino Militar, que no perdona ocasión oportuna para ofrecer á sus socios, agradables ratos de ameno esparcimiento.

Dres-Han.

## Feminismo

(DE COLORACION)

La mujer se va abriendo paso. El feminismo marcha veloz de triunfo en triunfo, venciendo todos los obstáculos que halla en su carrera cada día avanza más. En Alemania, Inglaterra, Francia, Norte América y Suiza son los países que más éxitos obtienen y donde se les conceden y reconocen más derechos.

Pueden ejercer la abogacía y formar parte de los tribunales; ocupar puestos, como doctores en los hospitales; desempeñar cargos en los fe-

rrero-carriles y no sé cuantos más. Sólo les faltaban ejercerlos en la milicia; ¡quién sabe si lo lograrán! Francia por de pronto ya piensa en concederles los derechos del sufragio. Es lo único que les faltaba para engreírse más.

Por ventura nuestra en España no han logrado progresar tanto: excepto las señoritas telefonistas, no sirven otros empleos del Estado: y, en lo particular, alguna empleada en comercio ó escritorio; y quiera Dios no consigán más porque de otro modo, pobre de nosotros.

Aquí, donde la mayoría vivimos bajo la advocación de Santa Nómima. Al ellas usurparnos los cargos tendríamos que dedicarnos á hacer todos los menesteros que son y siempre debieran serlo privativos de la mujer, de lo contrario llegará á convertirse cada nación en una «Isla de San Balandrán» mejorada en quinto y tercio en lo concerniente a despojas y tiranas; según Schopenhauer, que dice en una de sus obras «el hombre con mando es orgulloso, pero si la mujer lo tiene es inaguantable por su despótica tiranía.»

Enésemos como debiéramos ser y no tendría la mujer tantas ambiciones serían más limitadas las ansias que sienten de emanciparse los anhelos de vida independiente y los vehementísimos deseos que tienen de sacudir la tutela que sobre ellas tiene el hombre en toda época; primero el padre, después el marido y por último los hijos. Hasta que mueren están bajo la férula nuestra. Si las educásemos bien y fuéramos buenos no tendrían esos afanes que pueden serles nocivos.

Juan de P. Montejo.

Madrid XII-906.

## Junta de Arbitrios

ANUNCIO

Hecha la distribución de calles en los terrenos que se van á urbanizar en los antiguos huertos de esta Plaza, los concesionarios de solares que deseen se les haga la demarcación de los suyos respectivos, se servirán pasarse por la Secretaría de esta Junta de diez á doce de la mañana; en la inteligencia de que el plazo de la presentación de planos se contará desde esta fecha para los solares ya concedidos.

Melilla 1 de Diciembre de 1906.—  
D. O. de S. E.—El Vocal Secretario Interino, Emilio Mármol.

## Para las Damas

La compostura.—Los afeites del rostro.—El mejor procedimiento.

Las parisienses elegantes vuelven á la «compostura»,—no encuentro otra palabra más adecuada—de sus lindos rostros.

Según ellas, para personas poco delicadas éstos afeites son verdaderos estigmas que pesan sobre una mujer, y sin embargo, ¿qué señora es la que por lo menos, no se dá en el semblante glicerina ó vaselina y extiende en sus mejillas unos polvos de arroz?..

Pues ya tenéis ahí el afeite ó la compostura del rostro. En América, en Rusia, en Inglaterra, todas las mujeres elegantes hacen uso de los afeites sin el menor temor de ser mal miradas ni ocultándose para nada de ello.

Las *lady's* más selectas y la *miss* más reservada, no dudan en dar un poco de carmín á sus mejillas para que tengan un ligero tinte de rosa. Se considera éste como un complemento de la *toilette*, y el bato de rojo figura ostensiblemente y descaradamente sobre la mesa del tocador al lado de la botella de los polvos y la barrita de esmalte.

Hacia 1830, las elegantes se pintaban de rojo los labios como se ponían los diamantes: era un detalle del vestido, siendo citadas algunas damas por la habilidad maravillosa con que sabían ejercerse los labios.

Vino luego la época romántica, en que un «bello aire de palidez» era indispensable para estar elegante, y muchas jóvenes tomaban vinagre para palidecer, contándose que una princesa rusa se hacía aplicar todos los días una sanguijuela en el interior de la nariz para conservar la palidez de su hermoso rostro.

Después la mayor parte de las parisienses tomó la costumbre de pasarse por los labios, ligeramente antes de salir, la barrita de rojo, y actualmente muchas mujeres de París no son menos estúpidas por su gracia y su juventud como por su arte en saber colorearse bien. Es un arte sutil y delicado de disimular.

Lo que sí es preciso para usar estos afeites es saberlos emplear muy bien, magistralmente, si no se quiere hacer un papel ridículo. En esto ostenta todo el secreto.

Es preciso comenzar por hacer el

fondo, extendiendo por la piel una ligerísima capa de blanco, que se seca de modo que penetre en los poros. De esta preparación depende todo el éxito.

Enseguida se limpian cuidadosamente las pestañas y las cejas del blanco; se aviva el ojo muy ligeramente y después se dá el rojo, que es el más difícil de dar.

Se ocultan las arrugas, las rugosidades, cuanto es mancha de la piel y envejece de modo horrible y se consulta discreta y atentamente el espejo.

El arte de componerse el semblante para pasco es muy distinto, por ejemplo, del que debe emplearse para ir al teatro y si es que se decide una persona á estos delicados recursos deberá siempre emplear los preparados más caros y escogidos.

Muchas señoras se contentan en sus abluciones con extender sobre su rostro col-crean, ó una sustancia grasa, entre las que figura en primer término la vaselina, muy pura. En seguida se pasa un lienzo muy fino, después se dá de polvos con gran abundancia y, por último se pasa un grueso pincel de fino pelo por la cara, que queda limpia de polvos, pero con una blancura especial.

Haciendo esta operación diariamente se consigue que la piel llegue á adquirir una tersura admirable, siendo este el mejor procedimiento de todos.

Para los cabellos el agua oxigenada, la quina y el heno son los más recomendables ingredientes, y mucho más ahora en que se procura que los cabellos estén claros y sueltos.

Combinando estas sustancias de diversas maneras ó añadiéndoles una poquísima porción de alguna otra, sirven para cabellos blancos, rubios ó negros, siendo mucho mejor éstos preparados que no los de algunos perfumistas cuyas sustancias químicas son sumamente perjudiciales.

Mr. Robert.

París de 1906.

## NOTICIAS

Director

Ha sido nombrado director del Colegio de 2.<sup>a</sup> enseñanza de Nuestra Señora de la Victoria el Teniente Coronel de Estado Mayor D. Gonzalo Gutiérrez.

FOLLEIN DE EL TELEGRAMA DEL RIF (1)

R. LECOEUR

## El matrimonio de Pedro Anquetil

—¿Pero es verdad que quieres casarte con esa mujer?—dijo Isidoro Anquetil levantándose de su banco, sin dejar de apoyarse en la tosca mesa que tenía delante.

—Sí, padre.

El hijo se había levantado también. Los dos estaban frente á frente, con la mesa entre ellos, amenazadores, en la vasta sala de una casa de labor normanda, mal iluminada por un quinqué.

La madre, Teresa Anquetil, exclamó con voz doliente y consoladora:

mos ojos azules, el mismo bigote caído, las mismas manos formidables.

Sólo se diferenciaban en la edad y en el traje. El uno iba vestido de campesino y el otro de señorito.

Pedro Anquetil había sido educado por caridad en el seminario del departamento.

Después de haber obtenido el bachillerato, provisto de una modestísima pensión mensual, se fué á París á estudiar la carrera de Medicina.

Por complacer á su familia, aseguraba que quería ser médico como antes había dicho que deseaba ser sacerdote.

Pero lo cierto es que se pasaba las noches frecuentando los cafés, los music-halls y las cervecerías en busca de galantes aventuras, sin cuidarse para nada de sus estudios.

\*\*

A la terminación del primer curso fué á su país á pasar las vacaciones.

Entonces conoció á una tal Irma Colombier, que vivía en una solitaria casa que lo había alquilado un protector celoso que iba á ver á su amada dos ó tres veces al mes.

quetil, con quien no tardó en trabar muy estrechas amistades.

Pero á pesar de estas relaciones, el mancebo no se olvidaba de Felisa, su prometida esposa.

Terminadas las vacaciones, el regreso á París no modificó en nada la pasión de Irma. El protector de la Colombier, que era viudo é inmensamente rico, pasaba los inviernos en un primor piso del boulevard de Courcelles, y su amante en un hotelito de la calle de Langior.

Pedro abandonó en absoluto la Medicina, sin notificar su resolución á su familia. La perspectiva de casarse con Felisa le pesaba de un modo extraordinario. Se había convertido en un verdadero parisiense, olvidado de su origen y de su condición social y no pensaba más que en contraer matrimonio con una mujer rica.

Irma Colombier empezaba á perder sus encantos, cuando tuvo la suerte de conocer al viudo, que no tardó en constituirse en su decidido y generoso protector.

La cortejana esperaba que á la muerte de su acaudalado amigo heredaría parte de su fortuna y podría casarse con Pedro Anquetil.

Este, por su parte, después de tres años de residencia en París veía con temor acercarse el

**Movimiento marítimo**

En la bahía fondearon el «Emir» de Málaga y «Maroc» de Orán. Los dos zarparon para este último puerto. En la bahía sigue el «Zenith».

**Felicitaciones**

Con motivo de celebrar ayer sus días las distinguida Sra. de Reñiso y bella Sra. de Manjon, recibieron muchas felicitaciones.

**Reparaciones**

Se están reparando los desperfectos que en el pretil del Muro X produjo la inundación de Septiembre.

**El Schaldy**

Ayer estuvo en la plaza el jefe del fronterizo campo cumplimentando á S. E. el General Gobernador.

**Posales**

Se han puesto á la venta en el establecimiento del Sr. Peso las postales de que ayer dimos cuenta.

**A LOS COMERCIANTES**

**CONCURSO**

El día 26 del corriente tendrá lugar un concurso para el suministro de víveres con destino á las Tropas de Artillería de esta Comandancia, conforme á lo prescrito en los artículos 236 y 237 de Reglamento provisional para el Detall y régimen interior de los cuerpos de Ejército.

Los provisionistas que deseen tomar parte en el concurso, pueden pasar por la Mayoría de dichas Tropas, todos los días laborables de 10 á 1, donde se les proporcionarán detalles.

El Comandante Mayor, Felipe Baeza.

**Telegramas**

**De nuestro corresponsal**

**la Agencia FABRA**

**Barcos**

Un despacho de Cádiz participa que han zarpado para Tánger el acorazado «Carlos V» y el crucero «Princesa de Asturias».

Estos barcos que van á las órdenes del Contralmirante señor Matta llevan ciento cincuenta marinos de desembarco.

**Recaudación**

Las últimas noticias de Tánger dicen que Raisuli continúa dando pruebas de devoción al Sultán.

Con objeto de favorecerle ha recaudado entre las kábilas de la región treinta mil duros que enviará á Fez inmediatamente.

**En el Senado**

Sigue el debate.—Peligros de un sistema

Ha continuado en la alta Cámara la discusión del proyecto de ratificación del acta de Algeciras.

El Sr. Labra insistió en los reparos que puso en su anterior discurso sosteniendo que es sumamente peligroso el sistema adoptado para implantar en Marruecos la policía internacional toda vez que se sigue un camino que no ha señalado la Conferencia de Algeciras.

**Contestación.—Se aprueba el dictamen.—Los alcoholes**

Después de rectificar brevemente el Ministro de estado se declara suficientemente discutido el asunto siendo aprobado acto seguido el dictamen de la comisión.

El Ministro de Hacienda contestando á las preguntas de un senador dijo que él y el Gobierno haran cuanto sea posible para conseguir que este año quede aprobado el proyecto de ley reformando el impuesto sobre los alcoholes.

**Los puertos de Africa**

Ha producido muy buena impresión en Madrid la noticia de que ha habido postores en el concurso abierto para adjudicar la ejecución de las obras de los puertos de Melilla y Chafarinas.

Segun informes officiosos en breve se sacará á concurso la ejecución del puerto de Ceuta.

La prensa dedica expresivos elogios al Director General de Obras Públicas Sr. Latorre por la actividad que emplea en el asunto.

**Consejo**

Se ha celebrado Consejo de Ministros en la Presidencia como preparación del que ha de reunirse hoy en Palacio.

La reunión de los consejeros terminó á las doce y cuarenta y cinco.

No se ha facilitado nota officiosa á la prensa pero los Ministros han manifestado que se habia designado la candidatura para la comisión que ha de dictaminar en la ratificación del acta de Algeciras en el Congreso.

La comisión será presidida por el Sr. Moret.

El Consejo se ocupó también en ultimar una corta combinación de gobernadores y en el despacho de varios expedientes de indulto.

Nada se trató del proyecto de amnistía, para los delitos de la ley de jurisdicciones.

**Dificultades**

Circulan insistentes rumores de que la cuestión de las Capitanías Generales, está ocasionando al Gobierno algunas dificultades.

**Pesquisas**

Hoy ha marchado á Villaman, rique un Inspector de Policía acompañado de personal del servicio Antropométrico.

Han sido interrogados los tres detenidos y recae sobre ellos sospechas, de estar complicados en el hallazgo de bombas de que no hace mucho se ocupó la prensa.

**Príncipe**

A las diez y treinta de hoy ha llegado á Madrid el Príncipe Mauricio de Battenberg.

A la estación acudieron los

Reyes, el Gobierno, las autoridades y mucho público.

**Se desmiente**

En los centros officiosos se desmiente que se haya hecho en el Teatro Real un registro que obedecía á temores relacionados con planes del anarquismo.

**Destino**

El «Diario Oficial» del Ministerio de la Guerra, publica Real Orden destinando al Capitán de Infantería Sr. Serra Aviño, á prestar sus servicios en el Batallón Disciplinario de Melilla.

**Dimisión**

Se asegura que en el Consejo de la Presidencia el Sr. Navarrevorter presentó la dimisión de su cartera por insistir en que ante todo se discutan en las Cortes los presupuestos.

También se dice que el disgusto del Ministro de Hacienda obedece al asunto de las Capitanías generales.

**En Palacio**

Como jueves ha habido en Palacio Consejo de Ministros bajo la presidencia del Rey.

El Marqués de la Vega de Armijo pronunció un largo discurso dando cuenta de la política exterior.

**Negando**

El Conde de Romanones ha negado fundamento á los rumores de crisis que han circulado, añadiendo que desde mañana se discutirán perfectamente los presupuestos.

Anúnciase que la minoría republicana hará obstrucción á la obra económica.

**Cambios del 13**

Paris. . . . . 9'35  
Londres . . . . . 27'60

«Bazar de la Unión», edificio del Economato Militar y «La Estrella Oriental», San Miguel 26.

**David J. Melul**

Completo y variado surtido en géneros para la presente temporada, perfumería de las mejores marcas; loza y cristal, muebles, alfombras, juguetes y caprichos para regalo; gran surtido en los últimos adornos para vestidos, lanas para trajes de caballeros y señoras, boas y abrigos de última novedad, franelas, bayetas y mantas de lana de Antequera, camisas, corbatas, cuellos y puños, agromanos, encajes, bordados y cintas; pana, terciopelo y peluch, abrigos para caballero é infinidad de artículos.

Se realizan muchas artículos con gran rebaja de precios.

«Bazar de la Unión», edificio del Economato Militar, y «La Estrella Oriental»

**San Miguel, 26**

**Profesor de piano**

El conocido profesor D. Agustín Gimeno Davoca, ofrece sus servicios como Pianista, á domicilio ó en su casa. Precios convencionales. Plaza de Armas.

**¡¡Atención!!**

«El Regulador», ha recibido un nuevo y grandioso surtido en boas última novedad, corpiños y toreras punto lugiós, camisa de franela para caballeros de todas clases y precios, camisetas y pantalones de punto, toquillas, chaíes y mantas de todas clases.

Constantemente está recibiendo bonita colección en chevir y estambros para trajes de caballero última moda, pañetes y lanas para trajes de señora, miles de dibujos preciosos en franelas de todas clases y demás géneros para la presente temporada.

Perfumería de una hereditada casa de París á precios nunca conocidos.

**El Regulador.—Carmen, 2**

**Se alquila**

para el día 15 del mes de Diciembre el portal que ocupa la tienda de la Sra. Viuda de Montes en el Barrio del Buen Acuerdo. Para informes, casa de Don Vicente Mis.

**GRAN TALLER**

**Carpintería y Ebanistería**

**José Alba**

20—CALLE ALTA—20

Puntualidad, economía y esmero en las construcciones de toda clase de muebles y obras.

Venta de molduras, chapas y todo lo concerniente al ramo de ebanistería.

Grandes facilidades para el pago

**Almacenes de maderas**

**RAFAEL GARCIA**

Esta antigua y acreditada casa acaba de recibir un importante cargamento de MADERAS DE PINO ROJO en tablones y viguetas de varias dimensiones, cuyo artículo de inmejorable calidad ofrece á precios sumamente ventajosos y hasta hoy desconocidos en la Plaza y que pueden competir con los que de ordinario vienen cotizándose en Málaga.

**DOMICILIOS**

Castelar 38, (Barrio del Carmen) y Avenida de Martínez Campos 3, (Póligono).

**ALMACEN**

de Aceites puros de oliva y vinos de Valdepeñas y Manzanares

**Julio Sánchez Agosto**

Barraca Almoricense, situada en la Playa.

Este comerciante hace próximamente un mes que llegó á esta Plaza procedente de la Mancha, habiendo hecho el viaje con el solo objeto de buscar los mejores vinos que en tan hermoso terreno se crían; y habiéndolos recibidos por el vapor «Velarde», unido al rico aceite de oliva tan conocido ya por el público melillense, li no el honor de ponerlos á la venta, al por mayor y menor, á los precios siguientes:

Aceite oliva, arroba de 12'50 litros pesetas 18'25.—Un litro, 1'50 ptas.

Vino blanco, clase extra 1.ª, arroba de 16 litros 7'50 ptas.—Vino blanco ambar, arroba 9'00 id.—Vino Pato Oro, arroba 10 id.—Vino Claret Valdepeñas, arroba 6'50.

**VENTAS AL CONTADO**

**Francisca Román**

Planchadora, ofrece sus servicios Calle de la Iglesia, número 4.

# FABRICA DE MOSAICOS HIDRAULICOS

y toda clase de trabajos en piedra artificial.

**RAMIREZ Y FERNANDEZ EN COMP.ª—MELILLA**

Fábrica: *Paseo del Gral. Hernandez.*—Despacho: *Iglesia 11, bajo, derecha.*

Esta casa no ha omitido gasto para montar una fábrica, que tanto en producción como en calidad y colores puede competir con las mejores del mundo, siendo los precios los más económicos conocidos hasta hoy.

Conocida es sin discusión la inmensa superioridad de estos pavimentos sobre todos los de arcilla, pues son los únicos que evitan la humedad en las habitaciones y cuanto más se lavan aumenta su dureza y brillo, ocurriendo todo lo contrario en las losetas de barro cocido, que con la humedad pierden su brillo y hacen polvo

**SE DAN TODA CLASE DE FACILIDADES DE VENTA**

Clorosis, Anemia, Amenorrea, Dismenorrea, Fosfaturia,

Neurastenia y enfermedades

que tienen su origen la Debilidad

del Organismo

SECURAN  
CON

Medicamento cuya composición exactamente

dosificada es de

OXIHEMOGLOBINA, BIFOSFATO DE SOSA, NUEZ DE KOLA, COCA, GENCIANA y NARANJA AMARGA.

Depositoriú único en España:

DOCTOR FONTAÚ, y en esta población en la

FARMACIA DEL POLIGONO

## Para Almería y Barcelona

El día 26 de Diciembre saldrá de este puerto para Almería y Barcelona el magnífico vapor español

**VÉLARDE**

Admitiendo carga y pasajeros á los precios siguientes:

Para Almería.—Carga: Tonelada, 6 ptas.—Pasajeros: En 1.ª clase, 10 ptas.; en 3.ª id., 5 id.

Para Barcelona.—Carga: Tonelada, 18 ptas.—Pasajeros: En 1.ª clase, 45 ptas.; en 3.ª id., 25 id.

Consignatario: D. David J. Melul.—San Miguel, 26.

NOTA.—Los gastos de guías, impuesto de transportes marítimos, acarreos y demás serán de cuenta del receptor.

**MANUALES SOLER**  
BIBLIOTECA

—Aquí ha de encontrar el libro que busca, pues en la colección de MANUALES SOLER que constituye la mejor "Biblioteca útil y económica de conocimientos enciclopédicos" y en la que colaboran los más eminentes autores, se encuentran temas interesantes lo mismo para el abogado, agricultor, médico, etc., etc., que para el obrero estudioso que desea cultivar su inteligencia en las ARTES, CIENCIAS E INDUSTRIAS.

DE VENTA EN TODAS LAS LIBRERÍAS

# SANTA BARBARA

Academia preparatoria para carreras civiles y militares

DIRECTOR:

**D. Cándido Lobera**

Capitán de Artillería y Ex-profesor de la Academia Regional Preparatoria de Sargentos de Melilla.

PROFESORES

Don Juan Peña, Capitán de Artillería.

Don Carlos Sánchez Pastorido, Capitán de Artillería y Ex-profesor de la Academia del Cuerpo.

Don Juan Lopera, Capitán de Artillería.

Todos los profesores llevan largos años dedicados á la preparación para Carreras militares.

En este Centro de enseñanza, el más antiguo de los de su clase en Melilla, han obtenido el 75 por 100 de los alumnos presentados en las convocatorias habidas desde 1898.

En la de 1900 obtuvo el número UNO en Infantería. En 1902, el CUATRO en Ingenieros; en 1903, de NUEVE presentados obtuvieron plaza OCHO, uno de ellos el número CINCO en Infantería; en la de 1904 ingresaron SEIS, dos de ellos con los números CUATRO y CINCO en Administración Militar; en 1905, CINCO de SEIS presentados, uno el OCHO en Infantería y en la actual han obtenido plaza CUATRO de CINCO autorizadas.

Se admiten internos.—Dirección: Iglesia 4

## Economato militar

Últimos géneros llegados

Mazapán de Toledo . . . . .	Kg.	3.95
Idem en cajas de 1 libra á 28 y . . . . .		30.00
Id. en id. de 8 libras á 23 y . . . . .		25.00
Id. en id. de 5 libras: . . . . .		15.00
Id. en id. de 3 libras: . . . . .		10.00
Turrón de Jijona . . . . .	Kg.	5.75
Turrón de Guirlache y Alicante . . . . .		3.60
Piñones . . . . .	Paquete	1.75
Mantecados y roscos de Antequera . . . . .	Kg.	3.30
Alfajores . . . . .		4.00
Budín de cerdo . . . . .		2.50
Chorizos de lomo, extremeños . . . . .		4.75
Longaniza de Burgos . . . . .		3.75
Longaniza de Jabugo . . . . .		3.50
Morcilla de lomo . . . . .		4.00
Variante . . . . .		2.00
Cecina de ternera . . . . .		5.00
Sobrasada de Mallorca . . . . .		4.75
Butifera catalana . . . . .		7.00
Guayaba Pavo Real . . . . .	Caja	2.75
Ciruelas pasas . . . . .	Kg.	0.75
Pasas . . . . .		1.50

## La Ibérica

DE LA

Viuda de Ramírez y Hermano

Extenso y variado surtido de calzado á la venta á precios económicos.

Especialidad en el calzado á la medida y en pieles finas.

Calle San Miguel, 23

Gran Hotel Colón, antes Asia

General Margallo, 26

Bonitas habitaciones con hermosas vistas al mar y esmerado servicio.—Cocina Española y Francesa.—Grandes variaciones en las comidas.

Se sirven cubiertos sueltos y se admiten abonos mensuales.

Señores: visitar el Gran Hotel Colón, en el cual encontrarán ustedes esplendidez, confort y economía y excelente trato por parte de los nuevos dueños.

## Pianos

Se alquilan y venden al contado y á plazos de las mejores marcas nacionales y extranjeras.

También se venden partituras de todas clases.

Filarmónica: Paseo Central del

## La Imperial

Gran Zapatería de Saturnino Navas  
SAN MIGUEL, 20.

Gran surtido á la venta de calzado de todas clases.

También se confecciona á la medida á precios convencionales.

Venta de curtidos y taller de cortar aparados.

SUCURSALES:

Barrio de Alfonso XIII y Túnel de la Plaza de Armas.

## Mil pesetas

alque presente capulas de Sandalo mejores que las del Dr. Pizá de Barcelona, y que curen más pronto y radicalmente todas las enfermedades urinarias.

Plaza del Pino, 3, Farmacia.

## Marmolista y Lapidario

Juan Saenz Jimenez

Taller: General Margallo, 28

Se confeccionan toda clase de trabajos pertenecientes á este ramo á precios económicos.

Para encargos; avisar en la Sombrecería del Sr. Ledot, (Mantelete).

## Gran café Yudab

General Macias, junto al Casino Español

Gran surtido en licores, Cognacs, Ponches, Vermouhts, de las más exquisitas marcas nacionales y extranjeras.

Superior Cerveza alemana Pilsen.

Café sin rival. Servicio esmerado á domicilio.

Especialidad en café tostado á diario, á Ptas. 2.50 kilo.

## ALMACEN DE Saldos

Gran surtido en géneros de todas clases y ropas hechas, que se realizan á precios muy ventajosos. Gran surtido en loza, cristal, ferretería y perfumería, que podemos ofrecer como verdadera ganga.

Margallo, 20 (Poligono)

## Se alquila

un portal espacioso y de grandes co-